

# HERALDO de GERONA

PERIÓDICO DE AVISOS Y NOTICIAS

PROPIETARIO: D. JAIME ROURE Y PRATS

Jueves  
30 agosto

## THE STANDARD

COMPANÍA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

ESTABLECIDA EN EDIMBURGO EN 1825

Renta.	Ptas. 35,750,000 oro.
Beneficios declarados.	> 175,000,000 >
Fondos acumulados.	> 282,500,000 >
Siniestros pagados.	> 590,000,000 >

EL STANDARTD reparte los beneficios cada cinco años y pueden cobrarse en efectivo ó aplicarlos á aumento de capital

DIRECTOR GENERAL PARA ESPAÑA, ERNEST NOBLE, PLAZA CATALUÑA, 13, BARCELONA

Delegado especial para la provincia de Gerona

Don Jaime Roure y Prats

## GRAN HOTEL DE CATALUÑA

Propietario: AGUSTIN BAQUE

PENSIONES DESDE 5 PESETAS AL DIA

Calle de las Eursas, 4, 6, 8 y 10, esquina á la plaza Real y calle de Fernando  
**BARCELONA**

## COLEGIO VIDAL PARA SEÑORITAS

Calle de San Francisco, 9,  
(antigua casa Banco de España)

Primera y segunda enseñanzas  
Enseñanza profesional  
Clases de adorno, etc., etc.  
**GERONA**

## PARA OCTUBRE...

De Lucerna han llegado ráfagas de conciliación. ¿Quién no las esperaba? De Lucerna vinieron días pasados condenaciones de conjuras é impaciencias. ¿Quién no las aplaudió? ¿A quién podría beneficiar una discrepancia, una excisión, un cisma en el partido liberal? A los conservadores únicamente, y menester es privarles de tal beneficio. ¿Que la crisis última evidenció disparidad de criterios entre los gobernantes que cesaron y los que los sucedieron? Imposible negarlo, pero los criterios opuestos entonces manifestados convergían á una sola finalidad: la de asegurar la orientación democrática de la política y la de hacer efectivas las afirmaciones de esta orientación. Versó la disconformidad en si las cortes actuales pueden ó no ser el instrumento legislativo para tal finalidad indispensable. Los creyentes en la afirmativa tomaron sobre sí, con las responsabilidades del gobierno, la de probar lo que afirmaban; y hasta

hoy ninguna voz de las que autorizadamente pueden augurar lo que harán ó dejarán de hacer los núcleos parlamentarios, se ha hecho oír contradiciendo dicha afirmación.

Todos los jefes de partido, todos los influyentes en mayoría y minorías, declaran al hablar de política que se reservan para exponer en las cortes sus opiniones; luego es unánime la persuasión de que se realizará lo afirmado por los actuales gobernantes. Los mismos que propusieron y defendieron la necesidad y conveniencia de la disolución, se rinden al general convencimiento y á las cortes irán, quizá esperanzados de que los hechos prueben la razón de sus presentimientos y sean la justificación de su actitud pasada.

Pero el caso es que irán á las cortes, y si se comprueban las noticias de Suiza, no es de temer que esos hechos se produzcan ni acaso se insinúen.

No es posible exigir á ninguna colectividad, y menos á la que tiene como fundamental principio el de la libertad de pensamiento, aquella uniformidad en sentir y expresar que distingue á los partidos doctrinarios que en su jefe abdicar la facultad de pensar que á los individuos asiste; pero si cuantos la constituyen están penetrados de lo que les incumbe hacer en bien de los ideales que profesa, esa colectividad será ejemplo de cohesión, de disciplina, de unidad en los debates y en las votaciones.

De lo que será la mayoría en la próxima etapa, responde su historia, por na-

die tan elocuentemente referida como por *El Imparcial* hace unos cuantos meses. Los que probaron su abnegación y sacrificio votando la ley de jurisdicciones; los que fueron admirables ministeriales de la situación Montero Ríos, acaudillados por el señor Moret y luego continuaron en su ministerialismo con el señor Moret á la cabeza del banco azul, legalizando la vida económica nacional y estando incondicionalmente al lado del gobierno, sabrán demostrar que son ahora los mismos de hace seis meses; y de cierto que lucharán con mayor bizarría que nunca, pues les es llegada la ocasión de realizar la magna obra para la cual fueron estas córtés convocadas.

Y nuevamente repetimos lo que en mayo y junio decíamos al señor Moret combatiendo sus infundados reparos á volver á las cortes. En ellas y con ellas puede gobernar todo ministerio liberal, resuelto á cumplir el programa y las aspiraciones del partido. Precisamente por no ser el partido liberal personalista; por no ser monterista, moretista ni canalejista, sino que á todos los designables con estas denominaciones los comprende é iguala, es posible la sucesión de ministerios secundados por una misma mayoría. Lo importante es que cada uno de ellos aporte algo de labor útil á la empresa común; lo demás es secundario, circunstancial, accesorio, y así como los incidentes de la sesión de clausura no hubieran producido nada anormal dañoso al ministerio Moret si éste hubiese reanudado las sesiones, tampoco la actitud y propósitos del ministerio caído hace mes y medio influirán en la actitud y funcionamiento de la mayoría al continuar su campaña el parlamento.

Por eso aplaudimos las ráfagas de conciliación que de Lucerna llegan; por eso entendemos que lo pasado no debe ser tema de género alguno de comentarios y menos de controversias. Avanzando vamos y á todos nos importa mirar al mañana, no recordando del ayer más que las notas de vigor que estimulen y alienten.

Iniciada la reivindicación de los fueros y atribuciones soberanas de la potestad civil, resuelto el gobierno á corresponder á lo que de él espera la opinión, á lo que en él fía la corona, la misión de todos los liberales es secundar hoy, apoyar mañana, consolidar siempre, la acción del partido representado por el gobierno, sin que á nadie moleste cooperar en lugar distinto é inferior de aquel en que sus méritos le colocaron un día, pues si el paso por la presidencia del consejo inhabilitase para ejercer cargos de otra categoría, sería preciso declarar jubilados á cuantos residieron en el palacio de la calle de Alcalá. Han de estar los primates del partido dispuestos á substituirse y completarse, porque si un jefe de gobierno es poco resistente á las fatigas de un debate empeñado, necesario es que tenga sucesor inmediato identi-

cado completamente con él, para que no se interrumpa la ruta comenzada ni la batalla emprendida, sino que una y otra prosigan con nuevos ardimientos y mayores bríos, si es posible.

De este modo la obra liberal no será de un hombre, de un núcleo, de una fracción, de una tendencia; será la obra de todos, pues todos habrán en ella intervenido; y sucederá que los gobernantes de ayer volverán á serlo, turnando con los que no lo fueron aun, para que así se completen y concierten los frutos de la experiencia y las acometividades de los no gastados en las fatigas y responsabilidades del mando.

Aquellos que han visto destruidos anteayer sus augurios, dicen que para octubre acaecerán grandes sucesos. Nos permitimos contradecirles. Para octubre, lo que habrá es un plausible tacto de codos en las filas liberales para sacar triunfantes las leyes aseguradoras de la orientación liberal y democrática de la política española.

(De *El Globo*, de Madrid).

## LA ESTADÍSTICA POSTAL DE ESPAÑA

La dirección general de correos y telégrafos acaba de publicar la correspondiente al año de 1905.

He aquí algunos datos de la misma:

Durante el año anterior se han repartido en el reino 138.503.320 cartas y 2.804.966 dentro de las poblaciones, ó sea por correo interior.

Igualmente se han repartido tarjetas postales 13.295.890 y 117.070 con respuesta pagada.

El total de cartas y objetos certificados asciende á 3.352.420.

En dicho período de tiempo se expidieron para el extranjero: 20.400.621 cartas franqueadas; 220.615 no franqueadas; 2.815.026 tarjetas postales, y 812.117 cartas y objetos certificados.

En el servicio internacional de valores declarados se han recibido 43.995 cartas con valor declarado, en totalidad de pesetas 85.725.629'75 y fueron expedidas 39.623 cartas, por valor de 70.635'70 pesetas.

Durante el año de 1905 se ha recaudado lo siguiente:

Por la venta de sellos de correos, pesetas 24.820.298'77.

Por la id. de id. para Marruecos, 19.440.

Por la idem de tarjetas postales, pesetas 169.657'10.

Por la idem de tarjetas postales, de la Unión, 132.839'25.

Por conciertos para el franqueo de periódicos, 175.504'74 pesetas.

Por la venta de sellos conmemorativos del tercer centenario de «El Quijote», pesetas, 201.597'15.

Por derechos de tránsito de la correspondencia de otros países 56.901'09 pesetas.

Por la correspondencia insuficientemente franqueada, 80.724'52 pesetas.

Por portes de correos en causas de oficio, 3.452'81 pesetas.

Por derechos de apartados, 264.407 pesetas.

Importa, pues, la recaudación por cor-

reos en España, 25.924.823'12 pesetas. Los gastos de dicho servicio suman pesetas, 8.953.726'90.

Aunque otra utilidad no tuviera la presente estadística, por lo menos aporta un dato interesante. Se recauda por concepto de correos en España el triple aproximadamente de lo que se gasta, de donde resulta que un servicio como este, que debía ser origen de gasto, se convierte en fuente de ingresos para el Estado.

El servicio de correos en España no puede ser más deficiente, y es oportuno llamar la atención de los poderes públicos hacia ese lamentable abandono, ahora que estamos en vísperas del VII congreso postal internacional que habrá de celebrarse en Madrid y que es triste que solo sirva para poner de manifiesto la rudimentaria organización que los servicios postales tienen en nuestra patria.

Se comprende la enorme y triste realidad de lo que representamos en correos en el mundo; solo con leer la relación oficial de las naciones en que está establecido el giro postal, que son: Alemania, Estados Unidos, Argentina, Austria, Bélgica, Bosnia Herzegovina, Bulgaria, Congo, Creta, Cuba, Dinamarca, Egipto, Francia, Gran Bretaña, Grecia, Hungría, India Británica, Italia, Japón, Luxemburgo, Méjico, Noruega, Países Bajos, Portugal, Rumanía, Rusia, Sérvia, Suecia, Suiza, Túnez, Turquía y el Uruguay.

Esto en cuanto a países; que en cuanto a las colonias, está establecido el correo moderno en Nueva Zelanda; Victoria, Orange y el Transvaal, de las colonias británicas; en las Antillas danesas; en Argelia, Indo China, Madagascar, Martinica, Senegal y Senegambia, de las colonias francesas; Curaçao, Indias Orientales y Surinam, de las colonias neerlandesas, y aun en Cabo Verde, Guinea, India, Mozambique y Santo Tomás, de las colonias portuguesas.

Aun dentro del servicio postal rutinario, primitivo, que aquí se practica, somos también una lamentable excepción, puesto que es España uno de los pocos países del mundo que mantienen el precio de 15 céntimos por el franqueo de cartas por cada 15 gramos en el interior, mientras que es Suiza cinco céntimos cualquier peso; en Italia, cinco céntimos cada 15 gramos; en Alemania, 10 céntimos hasta 15 gramos y 25 de 16 a 250; en Austria, 10 céntimos hasta 20 gramos y 20 céntimos de 21 a 250, y 10 céntimos ó equivalencia por cada 15 gramos en Bélgica, Francia, Inglaterra y demás países, incluso Portugal.

## LA LABOR DE NUESTROS REPRESENTANTES

«El Director General de Obras Públicas. — Señor don Ramiro Alonso de Villapadierna. — Mi distinguido amigo: recibo su atenta de 12 del actual en la que con tanto interés me recomienda el estudio del puerto de Blanes y tengo el gusto de participarle, que este ha sido aprobado y que se ha trasladado la comunicación a la Ordenación de pagos para que se gire la cantidad correspondiente al Ingeniero Jefe de Gerona. — Suyo afectísimo amigo q. b. s. m. — Juan F. Latorre. — Agosto, 18, 1906.

## NOTICIAS

La Gaceta de Madrid ha publicado un real decreto facilitando los medios para la erección en Zaragoza de un monumento que perpetúe los gloriosos sitios que sufrió aquella ciudad á principios del presente siglo.

En cuanto el senador por esta provincia don Jaime Roure tuvo noticia, por la prensa, de esta disposición del gobierno, dirigió telegramas y cartas á los señores presidente del consejo de ministros y ministro de instrucción pública, protestando de la pretirición que ella significaba para Gerona, digna como cualquiera de sus hermanas Zaragoza y Cadiz de ser comprendida en toda concesión que se hiciera con ocasión de la conmemoración de los sitios, recordando la promesa que le hicieron los señores Moret y San Martín, siendo respectivamente presidente del consejo y ministro de instrucción pública, de no hacer en tal sentido por Zaragoza y Cadiz nada que no se hiciera por Gerona y reclamando el cumplimiento de la promesa como acto de justicia, de patriotismo y de sana política.

También los diputados á cortes por La Bisbal y por Santa Coloma de Farnés señores Roure Brauget y Alonso de Villapadierna se han dirigido al general López Domínguez en igual sentido.

Sin duda alguna, todos los gerundenses firmes defensores de las glorias de sus antepasados aplaudirán el celo con que velan por que no se intente oscurecerlas los tres representantes citados, y, cada cual en su esfera, cooperarán á su patriótica obra.

Tenemos una nueva prueba de lo adelantada que se halla la ortopedia en esta capital y de que ya no hay necesidad de acudir á otras poblaciones para adquirir cualquier aparato ortopédico, por complicado que sea.

Dicha prueba la tenemos en una pierna artificial que hemos tenido ocasión de examinar, colocada al obrero José Verdaguer Picó, á quien los médicos señores Roca, Massa y Figueras amputaron habilmente la natural hace más de un año, como consecuencia de una herida recibida en un accidente del trabajo.

La pierna ha sido construida en los talleres de «La Cruz Roja», de esta ciudad, bajo la dirección del reputado ortopedista don Vicente Torrent que puede estar orgulloso de su obra. Nosotros hemos visto la pierna artificial colocada y funcionando y hemos quedado admirados de las ingeniosas articulaciones de la cadera, rodilla, tobillo y dedos que la hacen tan semejante á la natural que el obrero Verdaguer anda divinamente con ella aun sin el auxilio de bastón. Los peritos conceden gran importancia á la construcción de la pantorrilla de dicha pierna artificial que patentiza la inteligencia y práctica del señor Torrent.

Reciban nuestra felicitación el obrero Verdaguer por el alivio que ha encontrado á su desgracia y los señores Roca y Torrent, dueños del establecimiento «La Cruz Roja», por el grado de adelanto y crédito á qué han sabido colocar el mismo.

De nuevo se registran en esta ciudad robos y raterías y se habla de la permanencia en la misma de gente conocida como rateros ó ladrones.

No nos explicamos que pasemos unas temporadas sin tener que dar estas noticias y otras viéndonos obligados á darlas en todas las ediciones. ¿En que consiste esto? ¿Es que la gente de mal vivir pulula por aquí cuando quiere y quiere solo de cuando en cuando, ó es que unos policías les ahuyentan y otros no?

Obedeciendo terminantes y frecuentes órdenes de la alcaldía, los dependientes de la misma siguen visitando determinados locales y cuadras para informar á aquella del estado higiénico en que se hallan y persiguiendo á los perros vagabundos.

La campaña del señor alcalde y de sus subordinados es muy plausible, pero siempre resultará poco eficaz por los inconvenientes con que han de luchar para llevarla á cabo y no el menos importante el de la resistencia pasiva tenaz del vecindario á ayudarles.

El fresco... relativo de que hablamos en nuestra anterior edición y que fué tan bien recibido por el alivio que representaba después de un tiempo tan hocchornoso, desapareció pronto para ser substituido por un calor... absoluto que, sobre todo á las horas de sol, achicharra.

Por enfermedad del representante de los capitalistas de Barcelona interesados en la pronta construcción del tranvía de Gerona á Bañolas, señor Farreras y Munné, ha debido aplazarse la reunión, que anunciamos se celebraría hoy en esta casa consistorial, de las comisiones de esta ciudad y aquella villa gestora de aquel tranvía.

Para contribuir á que llegue á conocimiento de las muchas familias que proyectan trasladarse á Francia para procurarse

buenos jornales en trabajos agrícolas, hacemos público que en el gobierno civil de esta provincia se ha recibido recientemente una comunicación del cónsul de España en Cete advirtiéndole que en el mediodía de la vecina nación apenas se puede dar ocupación á los vecinos del país y por tanto que es imposible que la obtengan los forasteros.

Guantes-Federico Maresma-Abeuradors, 6.

Estando firmando en su despacho entre 19 y 20 del jueves último, recibió el alcalde de esta ciudad don Federico Bassols, aviso telefónico de que se había declarado un violento incendio en una fábrica de aguardientes del barrio de Puente Mayor, ante cuya noticia suspendió su trabajo, dió las oportunas órdenes para que fuesen enviada al lugar del siniestro los bomberos con el material correspondiente, y, montando en un carruaje de un amigo suyo que acertaba á pasar en aquellos momentos por la plaza de la Constitución, se trasladó rápidamente á dicho barrio con el jefe y dos individuos de la guardia municipal.

La noticia del suceso cundió por toda la ciudad y al poco rato salían varias bombas con individuos del cuerpo de bomberos y sus jefes y algunos concejales, el gobernador, fuerzas de la guardia civil y varios vecinos, para Puente Mayor.

El fuego se había iniciado en un barril de alcohol que al parecer estaban preparando en el almacén de la fábrica de aguardientes de don José Auguet, el hijo de este Joaquín Auguet y un dependiente llamado Francisco Barboleu, y haciendo presa en el fácil combustible se propagó rápidamente á todas las existencias del almacén destruyéndolas y derruyendo el edificio, y, lo que es más lamentable, causando gravísimas quemaduras al infeliz obrero, otras no tan graves al hijo del dueño del almacén y varias contusiones á los que acudieron en los primeros momentos en auxilio de los heridos.

Los trabajos de dirección de las autoridades y jefes de bomberos y los de ejecución de estos ayudados por los vecinos de Puente Mayor que acudieron en masa y buen número de los de Gerona, se dirigieron á evitar la propagación del incendio á la fábrica contigua al almacén y edificios vecinos, lo que afortunadamente se consiguió, así como dominar el fuego á las dos horas de iniciado, del cual quedó tan sólo el rescoldo vigilado por una sección de bomberos.

Las quemaduras recibidas por Francisco Barboleu tuvieron desgraciadamente el más fatal de los desenlaces, pues le causaron la muerte al día siguiente; descansen en paz. El joven don Joaquín Auguet continúa curando lentamente las suyas, curación que deseamos sea lo más rápida posible. Las demás lesiones recibidas con ocasión del incendio, ninguna, por fortuna, reviste importancia.

Las pérdidas materiales, con no carecer de importancia, sobre todo para el dueño de lo consumido que no lo tenía asegurado, no tuvieron la que en un principio se temió, gracias á haberse podido localizar el incendio.

La conducta del vecindario de Puente Mayor yendo en masa á auxiliar á los heridos y extinguir el incendio; la del alcalde trasladándose con tanta presteza al lugar del siniestro; la de los bomberos acudiendo y trabajando tan rápidamente; la del gobernador civil, concejales señores Plá y Leal, fuerzas de la guardia civil y municipal llevando su concurso á los auxilios, y, en general la de cuantos cooperaron á atajar los efectos del voraz elemento, ha sido justamente elogiada.

Algun mal intencionado ó chusco... de bien poca gracia, echó á volar, tomando pié de una disputa habida entre dos mujeres vecinas del convento de religiosas Bernardas de esta ciudad, una leyenda de algo espeluznante ocurrido en este, que los que se aprovechan de cualquier suceso, real ó falso relacionado con religiosos ó sacerdotes para sus fines de embaucar á los cándidos que aun les siguen, le revisaron de detalles verosímiles para presentarlo como procedimientos inquisitoriales y dando pábulo á la fantasía popular ha

sido en estos días el tema de todos los corrillos de comadres y aun de conversación entre gentes que debieran probar que son más ilustradas.

Deshecha esta leyenda como pompa de jabón, los jaleadores de sucesos que satisfacen la malicia de sus ignorantes mesnadas tendrán que aguardar cualquier otro incidente que les dé pié á inventar otra tan poco ingeniosa como la desvanecida.

Se está ya trasladando al nuevo edificio de la calle del Norte, todo el material de la escuela de párvulos de esta ciudad que dirige la ilustrada profesora doña Antonia Llop, en el cual quedará instalada al reanudar las clases en primero de septiembre próximo después de las vacaciones.

Los mejores guantes son los de Maresma.

Segun tiene la atención de participarnos la empresa del Teatro de Novedades, próximamente debutará en él otra compañía catalana del Teatro Romea de Barcelona, dirigida por los primeros actores don Jaime Borrás y don Jaime Capdevila, y de la que forman parte las actrices señoras Morera, Jarque, Faura, Periu y Casas y los actores Capdevila, Doménech, Daroqui, Viñals y otros.

Al efecto queda abierto en casa del taquillero del teatro, don Juan García, plaza de la Constitución, 9, un abono para 4 únicas funciones, para el cual se reservan las localidades hasta el día 5 de septiembre próximo á los que las ocuparon, en concepto de abonados, en la anterior temporada. El debut tendrá lugar el jueves día 6 de septiembre.

Por orden del señor alcalde, que á medida que se lo vá consintiendo el pésimo estado de la hacienda municipal ó la escases de personal en la brigada, atiende en lo que alcanzan sus atribuciones, á la limpieza y ornato de la ciudad, como se vá viendo por los callejones que ha mandado pavimentar, limpiar y alumbrar y que en tan punible abandono tenían otros alcaldes más dados á las obras de relumbrón, aunque para ejecutarlas hubiesen de rebasar capitulos y empeñar el municipio, los desperfectos que ha hecho arreglar en distintas calles, los pasos adoquinados que ha ordenado construir en distintas vías, etc., se procede á la limpia del cauce del Onyar, que se lleva á cabo de la incompleta manera como se ha de realizar todo en Gerona, pero que contribuirá en algo á la higienización del mismo.

También ha dispuesto que sean repicados los peldaños de piedra de las escaleras del puente llamado de las Pescaderías, con lo que asimismo se evitarán en algo las frecuentes caídas que hay allí, pero no del todo mientras no se substituyan los peldaños de hierro que son los más resbaladizos.

Con el mayor gusto consignamos que nuestro joven amigo y vecino don José Norrat, que se halla en Cardedeu atendiendo al restablecimiento de su salud, ha experimentado alguna mejoría en la enfermedad que sufre, la que le permite ya salir de su casa dando cortos paseos.

Parece que el gobernador civil de esta provincia se propone dejar bien organizado el servicio especial de higiene de esta ciudad.

Aplaudimos el propósito y deseamos que su realización deje satisfecho al vecindario de Gerona, tan quejoso hace tiempo de dicho servicio.

Sabemos que el senador del reino por esta provincia don Jaime Roure y Prats y el gobernador civil de la misma don Modesto Sanchez y Ortiz, especialmente invitados á las fiestas que, en honor del ex-ministro francés monsieur Delcassé y de cuantos han trabajado eu pró de la construcción del ferro-carril Ax-Puigcerdá-Ripoll, han organizado los alcaldes de las poblaciones más directamente interesadas en dicha vía, y que no han podido asistir, el primero por no haber recibido con oportunidad la invitación á causa de hallarse ausente de su habitual residencia y el segundo por peyoratorias ocupaciones, han escrito sentidas

cartas á la comisión organizadora agradeciendo la invitación, explicando su falta de asistencia y expresando sus deseos de que reinase en todos los actos la más franca cordialidad.

Los vecinos de la calle de la Platería de esta ciudad se aprestan á celebrar con lucimiento el sábado, domingo y lunes próximos sus tradicionales fiestas en honor de San Agustín, patrón del barrio, á cuyo efecto tienen contratada la reputada orquesta Los Montgrins.

Habrá procesión, oficio solemne á toda orquesta con sermón á cargo de nuestro paisano reverendo Conrado Dalmau, aniversario en sufragio de los difuntos del barrio, pasacalles, juegos infantiles, sardanas, baile en el Teatro Principal, *faxina*, exhibición del popular *tarló*, etc., etc.

Para buenos guantes la casa F. Maresma.

El viernes se dijo en esta ciudad, con referencia á una orden de la jefatura de este cuerpo de ejército que se suponía recibida en el gobierno militar, que en breve sería destinado á otra población el escuadrón de caballería que guarnece esta plaza.

Llegado el rumor á oídos de nuestro celoso alcalde, procuró enseguida buscar la rectificación ó confirmación de la noticia hallando desgraciadamente esta, aunque de una manera oficiosa, por lo cual decidió hacer desde luego gestiones, en el terreno oficioso también por de pronto, para lograr que el traslado no se lleve á cabo. Al efecto, visitó el señor Bassols á su amigo el senador señor Roure para recabar de él que interpusiese su valiosa influencia cerca del general Linares al fin indicado y el señor Roure, dispuesto siempre á trabajar en pró de los intereses de la provincia, dirigió, de acuerdo con el señor Bassols, una expresiva carta al citado general solicitando de él aclaración á la noticia é interesándole con empeño en la revocación de la orden.

Deseoso el señor Bassols de hacer algo más para conseguir el objeto que se había propuesto, el sábado último salió para Barcelona con el fin de visitar el domingo al general jefe de este cuerpo de ejército.

A la hora en que escribimos estas líneas, por no haber visto al señor Roure ni haber regresado de Barcelona el señor Bassols, no conocemos la respuesta que haya recibido aquél del general Linares ni el resultado de las celosas gestiones de éste, á quien sabemos dispuesto, como ha comenzado á probarlo, á defender con todas sus fuerzas la continuación en Gerona del escuadrón de caballería que la guarnece, velando con ello por los intereses de la capital de que es digno alcalde é interpretando fielmente los deseos de los gerundenses que no quieren en modo alguno verse privados de dicha guarnición, á parte de por la ventaja material que ella representa, por las simpatías que siente por la tropa que la forma y la brillante oficialidad que la manda.

Durante la ausencia del señor Bassols se hizo cargo de la alcaldía de Gerona, primero el segundo teniente de alcalde don Juan Boxa y después el primero don José Jubany.

—En el piso principal del CAFÉ DE VILA están abiertos para el público:  
Un *Salón de Billares* espacioso, con cuatro Billares de precisión.  
Un *Salón de Tresillo* y  
Una *Biblioteca*, con 3.000 volúmenes.

**MAGNESIA «GRAU ROMANATY»**  
PANACEA DE TODO TRANSBORNO GÁSTRICO  
El uso metódico de esta MAGNESIA evita los estreñimientos y hace innecesarios los purgantes.

**De la provincia**

Con motivo de haberse sabido que se hacen preparativos para el pronto traslado al castillo de San Fernando, de Figueras, de parte de la población penal de Tarragona, se han reiterado protestas contra la medida y súplicas de que no se lleve á cabo, protestas y súplicas que tememos no pro-

duzcan el efecto deseado, por la necesidad en que se halla el gobierno, según en sus cartas contestan los ministros á quienes se ha acudido, de realizar el traslado, que, afirman, se hace solamente con carácter provisional.

Quiera Dios que cuando se pierda del todo la esperanza de conseguir evitar el traslado se pueda adquirir la de que se cumplirá la promesa.

El jueves último se declaró un violento incendio en el bosque conocido por Bruquera, del vecindario de Panedas, término municipal de Llagostera, propiedad de nuestro amigo don Ampelio Llorens, consumiendo el voraz elemento unas 50 vesan de alcornocal.

El señor Llorens está muy agradecido á los propietarios y vecinos colindantes, así como á las fuerzas del somaten y á cuantos con verdadero celo ayudaron á la extinción del incendio.

El tren discrecional número 6 de la línea de San Feliu de Guixols á Gerona, que sale de esta ciudad para aquella á las 12'55, al salir el lunes último de la estación de Santa Cristina de Aro, por hallarse mal colocada la aguja, tomó en vez de la general una línea muerta y circuló por ella hasta el final en que la máquina derribando el tope quedó empotrada en un montón de tierra y arena.

Ni hubo desgracia personal alguna, por fortuna, ni siquiera susto para el pasaje pues por la poquísima velocidad del convoy apenas se dió cuenta del accidente hasta que el tren estuvo parado. Los daños materiales fueron escasos pues solo sufrió ligeramente la máquina.

Los pasajeros del tren descarrilado fueron conducidos á su destino en otro suplementario que al efecto salió de San Feliu de Guixols en cuando se dió allí aviso por teléfono del accidente.

Tres noticias de Palamós que recojemos de la sección correspondiente de nuestro estimado colega *La Crónica* de Palafrugell:

«Tocan á su término las obras de reparación de las calles de Molins y Hospital llevadas á efecto bajo la dirección del señor ingeniero de este ayuntamiento don Zoilo Costart.

Dichas obras merecen el aplauso de todo el vecindario ya que en muchísimo tiempo no habíamos visto en esta villa reformas tan radicales y convenientes como las que nos ocupamos.

Un aplauso á cuantos han intervenido en ello y especialmente á don Martín Montaner que es quien las paga.

«Actualmente el ayuntamiento por su cuenta procede á la construcción de cloaca y arreglo de la calle del Enrrajolat.

Para la cloaca se emplean tubos de cemento amasado, nueva industria que desarrolla en esta villa nuestro amigo el ingeniero señor Costart.

Tenemos entendido que á medida que el estado del erario municipal lo permita se irá canalizando en esta forma todo el subsuelo de esta villa, con lo cual ganará grandemente el estado higiénico de la misma.

—Llama extraordinariamente la atención el número de nacimientos ocurridos durante lo que vá de año, pues en esta fecha se llevan inscritos en el registro civil 93 nacimientos contra 44 defunciones».

Cuando á Gerona le cabrá la suerte de tener Montaners, Costart... y tanta salud, como á Palamós?

La Cámara Oficial de Comercio Industria y Navegación de San Feliu de Guixols elevó con fecha 18 del actual una exposición al señor ministro de hacienda poniendo de manifiesto la situación angustiosa de la industria corchotaponera y la necesidad cada día más imperiosamente sentida por propietarios, industriales y obreros de que desaparezcan ó se reduzcan á su tercera parte por lo menos los derechos que pagan nuestros taponeros en las aduanas extranjeras.

Mercaderes, 2 — Guantes — Abeuradors, 6.

Hace algunos días se halla en Figueras un batallón de ingenieros de Barcelona que ha ido á aquella ciudad para realizar

prácticas en los campos que el ayuntamiento puso á este fin á disposición de la autoridad militar.

Los días 2 y 3 del próximo mes de septiembre celebra su fiesta mayor la villa de Anglés que este año promete verse muy animada, á cuyo efecto ha sido contratada la orquesta La Principal, de Palafrugell y se levantará un espacioso entoldado en la plaza de Pujol.

La compañía del ferro-carril de Olot á Gerona ha establecido para dichos días un servicio extraordinario de trenes.

Ha fallecido en San Feliu de Guixols la virtuosa señora doña Teresa Suris Carles, madre política de nuestro particular amigo el médico de aquella ciudad don Juan Más Ministrall al cual, así como al resto de su familia, enviamos la expresión de nuestro pésame por la desgracia que le aflige.

Ha dado fin la huelga que sostenían los obreros de la fábrica Guinart, de Camprodón, pero subsiste la de los de la de Font hermanos, de la misma población.

En Figueras se trata de adquirir una bomba de vapor para la más rápida extinción de los incendios en aquella ciudad, sobre todo cuando amenacen tomar grandes proporciones y la abundancia de agua permita utilizarla.

¡Como en Gerona...!

Ha fallecido en Santa Coloma de Farnés el agente ejecutivo de aquel distrito don Miguel Bas. D. e. p.

**EL MÉDICO ESPECIALISTA**

de las enfermedades de garganta, nariz y oídos

**J. DE LLOBET DE PASTORS**

ex-asesor libre de los hospitales de Lyon y París y médico del hospital de Gerona tiene establecida una CLÍNICA para el tratamiento de dichas enfermedades en la PLAZA DE LA AURIGA, 1, ENTRESUELO Consulta diaria de 9 á 4

—MIL PESETAS al que presente *Cápsulas de sándalo* mejores que las del *Doctor Pizá*, de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias. Plaza del Pino, 6, farmacia, Barcelona.

—El médico higienista don Juan Jordi Ferreiro, tiene abierta una consulta especial para enfermedades venéreas y sífilíticas en su domicilio, Subida de la Catedral, núm. 2, 2.º, todos los días de 12 á 1.

—*Madres: el Todo-Tanico-Vino-Fosfato Gimbernat* sustituye ventajosamente al *aceite de bacalao*, *Emulsiones*, preparaciones Iodadas y de fosfato de cal, tanto por su bondad como por estar al alcance de todas las posiciones.—Frasco, 8 reales.—Asalto, 14, y en todas partes.

**BUENA** OCASIÓN PARA UN CAZADOR.—Se venden: una escopeta central de dos tiros, belga, en muy buen estado, con todos los útiles necesarios para cargarla y dos perros muy buenos para cazar.—En esta administración se darán detalles.

**FUMADORES:**  
¿quereis conservar la salud?  
fumad el papel **SIMÓ.**

**Curiosidades y recetas útiles**

*El fascinador de peces*

Un médico suizo, el doctor Fasteurath de Herisán, persuadido de que los peces, como la mayor parte de los animales vertebrados, pueden domesticarse fácilmente, ha empezado sus experiencias en el lago de Lugano, en donde acostumbra á bañarse en la época de los grandes calores.

Para conseguir su objeto, no se vale de

la música, como ciertos pescadores que, concedores de la influencia que aquella ejerce sobre algunos peces, sírvase de este recurso para atraerlos en sus redes ó anzuelos, sino que les ofrece comida apropiada y agradable, dándosela él con sus propias manos.



A este objeto, tarde y mañana se interna en el lago, en el sitio donde los peces son mas numerosos, llevando en cada mano un pedecito de pan. Al principio huyen aquellos, principalmente los más jóvenes, pero poco despues comienzan á morder el pan, rodeándole con la mayor confianza. A su voz se acercan á él ó se retiran y espera lograr dentro de poco que ejecuten algunos movimientos que, les está enseñando.

**LIBROS Y PERIODICOS**

**LAS HORAS DE AGOSTO** se titula una preciosa crónica de Eduardo Zamacois, ilustrada por Méndez Bringa, que publica *Blanco y Negro* en su número de esta semana. Contiene además una sentida poesía de Blanco Belmonte, «La felicidad de los pequeños», ilustrada por Regidor. «La pulga», artículo humorístico de Antonio Palomero, con viñetas de Xaudaró. «Los borrachos», poesía de M. Soriano, con dibujo de Medina Vera. «Las salinas bretonas», información con fotografías, por J. Menetrier. «La semana pasada», por Xaudaró; y «Baños de ola», por Atiza. Una fotografía del concurso, «Llegada de las trañeras», por F. Martín y Pino. «Una bailaora», de Carlos Vazquez; y «El convento de Santa Inés de Sevilla», ambas á todo color, completan la parte gráfica.

De actualidades, contiene un reciente retrato de los reyes de España. La entrevista del kaiser y el rey de Inglaterra. Los expedicionarios de Orán en Elche y una crónica de los más notables deportes de la quincena.

—Se ha recibido en esta redacción el número 3 de la importante revista comercial, bancaria, científica, literaria y de artes é industrias que, con el título de *Progreso*, edita con verdadero lujo la casa J. Casamajó, de Barcelona.

Juzgen nuestros lectores el citado número por el siguiente sumario del mismo:

Crónica, por Luis Andrade Salazar; Gente que vale.—Accidentes del trabajo, por el doctor Rodríguez Mendez; Naufragio del vapor *Sirio*; Omnibus automóviles; Fiesta Colombiña en el Tibidabo; Juegos florales en Valencia; Crisis Vinícola; El Fantasma, por Maria del Olvido Picardo; Desde París, por José de Llanos; Revista internacional, por Ramón Aznar; Generales; Correo de América; Notas comerciales, por Arturo Guardiola; Máquinas krag para sellar cartas; Arte y artistas, por Miguel Toledano; Establecimientos notables; Exposición internacional en 1907; Crónica financiera por M. C. A.; Cambios y sus equivalencias. Ilustraciones de Argemí, Buil, Prats, Vehil y otros distinguidos artistas.

—*Nuevo Mundo*.—El número de esta semana de este popular colega es notabilísimo. Contiene una información muy interesante de la estancia de los reyes de España en Inglaterra, llamando la atención varias fotografías muy notables de la revista que don Alfonso pasó en Salisbury al regimiento de Lanceros, de que es coronel honorario, y otras de su viaje á Escocia.

En el resto del número figuran entre otras, las siguientes notas de actualidad: Los terremotos en Chile.—La entrevista de Gui-

lermo II y Eduardo VII.—La fiesta de las albahacas en Bétera.—Incendio en las escuelas pías de Yecla.—Exposición fotográfica en Santander.—Ejercicios de tiro en Segovia.—La división de la provincia de Canarias, etc., etc.

—La *Mujer Ilustrada* en su último número continúa con gran sentido práctico, su campaña en favor de la mujer culta, ilustrada y cristiana.

La *Mujer Ilustrada* es hoy una verdadera ilustración feminista con retratos contemporáneos de reinas y mujeres célebres, sucesos de actualidad en sport, religión, higiene, enseñanza, modas especiales para señoras y niños, ropa blanca, labores artísticas, patrones y cuanto en el arte feminista de la mujer pueda ser útil.

Los precios de suscripción son muy económicos.

**Mercado de Gerona**

Précios que rigieron en el del día 25 de agosto de 1906

Productos	Máximo	Mínimo
Trigo (los 100 kilogramos y deducidos los derechos de consumos)	22'50	21'50
Cebada id.	21'	20'
Avena id.	20'	18'
Maíz id.	21'	19'50
Judías id.	60'	46'
Habas id.	26'	25'
Garbanzos id.	86'	50'
Arroz id.	64'	50'
Algarrobas id.	16'	15'50
Paja (el quintal métrico)	7'	
Patatas id.	12'50	11'
Vino (el hect.º ó kilógr.º)	28'	24'
Aceite de oliva id.	133'	110'
Quesos id.	2'50	
Mantecas id.	2'50	2'
Ganado vacuno (cabeza) id. bovino id.	400' 500'	300' 400'
Huevos (docena)	1'35	

**PASATIEMPOS**

Solución al geroglífico anterior:

ENCADENADO

CHARADA

Con mi *dos quinta* el todo tuve en su *prima dos tercia* un disgusto que fué gordo, porque quería que abriera la *prima segunda tercia* antes de que amaneciera. Pero mi pobre *dos quinta* sin duda no había creído que con *prima tercia* abierta suele quedarse dormido. *Cuarta quinta* de lo mucho que á mi *dos quinta* sucede, pues aunque le llamen bobo es más de lo que parece.

Secundillo.

**Sección Religiosa.**

**Santoral.**—Día 30, jueves.—Santa Rosa de Lima virgen y Santos Felix y Adauto. 31, viernes.—San Ramón Nonato cardenal y confesor.

1, sábado.—Santos Gil abad, Arturo mártir y Lupo obispo.

2, domingo.—Nuestra Señora de la Consolación, la de la Cinta en Tortosa, Santos Antolin mártir y San Estéban rey confesor.

3, lunes.—Santos Nonito obispo y Simeon Estilita y Santa Serapia.

4, martes.—Santas Cándida, Rosa de Viterbo y Rosalia vírgenes.

5, miércoles.—San Lorenzo Justiniano obispo.

**Cuarenta horas.**—Continúan en la iglesia de Las Bernardas y el domingo empiezan á la iglesia del Hospital, siendo las horas de exposición de 8 á 11'30 y de 17'45 á 19'45.

Gerona: Imp. de Pablo Puigblanquer.

**L'UNIÓN**

COMPANÍA FRANCESA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS,

FUNDADA EN 1828

Esta Compañía, la primera de las Compañías francesas de seguros contra incendios por la importancia de su cartera, asegura, además del riesgo de incendio, los daños que pueden ocasionar la caída del rayo, la explosión del gas del alumbrado, del vapor, de la *DINAMITA Y OTROS EXPLOSIVOS*.

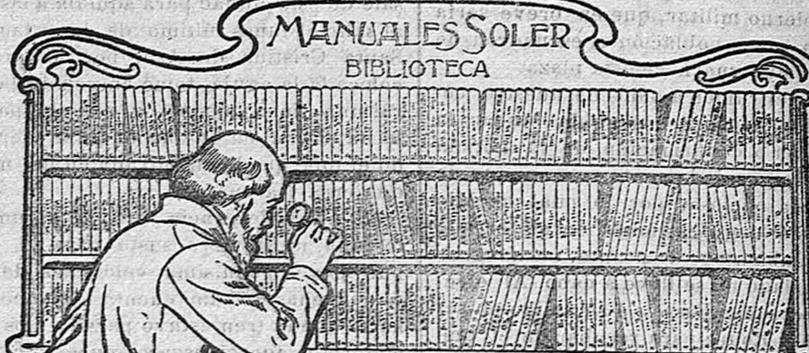
Capital social.	1.000.000 de francos
Reservas.	11.205.000
Primas á cobrar.	79.650.334
<b>Total.</b>	<b>100.855.334</b>
Capitales asegurados.	17.272.202.816
Siniestros pagados.	229.000.000

Sucursal española: Barcelona, Paseo de Colón, y calle de la Merced, 20, 22 y 24

DIRECTOR: E. GES.

Subdirector en Gerona: D. José Bagudá, Progreso, 18, 1.º

**MANUALES SOLER**  
BIBLIOTECA



—Aquí he de encontrar el libro que busco, pues en la colección de **MANUALES-SOLER** que constituye la mejor "Biblioteca útil y económica de conocimientos enciclopédicos" y en la que colaboran los más eminentes autores, se encuentran temas interesantes lo mismo para el abogado, agricultor, médico, etc., etc., que para el obrero estudioso que desee cultivar su inteligencia en las **ARTES, CIENCIAS E INDUSTRIAS.**

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERÍAS.

Editores: SUCESORES DE MANUEL SOLER, Apartado 89, BARCELONA.

**ANUNCIOS**

**MEDICAMENTOSA CREDITADOS**

**Vino de kola Gimbernat** Poderoso alimento de ahorro, regularizador del corazón, estimulante de las vías digestivas y despertador de todo organismo empobrecido. Frasco, 8 reales.

**Pastillas gelatinosas Gimbernat** CORO-BOROSÓDICAS CON COCAINA, contra las afecciones de la boca, garganta y laringe, indispensable á oradores y cantores. Caja, 8 reales.

**Licor dinamogenico Gimbernat** á base de Morrnuol (principio activo del aceite de bacalao) Nogal y Lactofosfato de cal, reconstituyente y purificador de la sangre. Frasco, 8 reales.

**Pastillas Gimbernat** CONTRA TODA CLASE DE TOS. Reputadas como las mejores puesto que son balsámicas, expectorantes y calmantes de toda clase de TOS y ASMA ya sea reciente ya crónica. Caja, 6 reales. De venta farmacia del autor, Asalto, 14, Barcelona; y en todas las farmacias y droguerías bien surtidas.

**La Mutual Franco Española**

SOCIEDAD BENÉFICA DE PREVISION Y SEGUROS MÚTUOS SOBRE LA VIDA

Funciona bajo la intervención del Estado

— PROBLEMAS QUE RESUELVE —

Dotes para los hijos.—Libramiento de quintas.—Pensiones para la vejez.—Herencias para las familias.

Domicilio social: calle del Prado, 2, Madrid.

**ELIXIR**

**SALAMÓ**

TÓNICO RECONSTITUYENTE  
Á BASE DE CACODILATO DE HIERRO,  
HIPOFOSFITO DE MANGANESO  
CITRATO DE CAFEINA Y ÁLCALÓIDE  
DE LA NUEZ VÓMICA

Depósito en Gerona:

FARMACIA Grau Romanaty  
Progreso, 4

**Ulecia y Compañía**

Preparación de maestras para toda clase de oposiciones.—Comenzarán las clases el día primero de septiembre próximo.—Queda abierta la matrícula en la

Calle de Echegaray, 19, principal  
**MADRID**

En la imprenta de este periódico plaza de la Independencia, 15, se hacen toda clase de trabajos tipográficos con esmero, economía y prontitud



¡25.000 pesetas!!!  
A fin de que nadie se deje sorprender creyendo serio y de buena fe el premio de pesetas 25.000, que, á manera de regalo ya descreditado, ofrece el señor H. Lillo, basta consignar que el autor de tal *ceffirillo* no aceptó la invitación que le hizo, para desmentir sus bravatas, el representante de la LOCION CAPILAR ANTISEPTICA del doctor Stakanowitch, de someter el «Agua de Lillo» y la sin rival LOCION CAPILAR ANTISEPTICA al examen de competentes facultativos.  
Los comprobantes de esta informalidad están de manifiesto en casa del representante del doctor Stakanowitch, de Móstou, Gerona, Plateria, 5, en cuyo suelo:  
El *ceffirillo*, pues, ha perdido ya el primer soplo del huracán de la fama, cada día más creciente y número desmentida de la  
LOCION CAPILAR ANTISEPTICA  
— PRECIO DEL FRASCO: 5 PÉSEVOS —



SERVICIO REGULAR Y SEMANAL ENTRE  
**Barcelona, S. Feliu de Guixols, Palamós y Rosas**

POR EL VAPOR

**AMPURDANÉS**

Salida de Barcelona, los miércoles á las 10 de la noche

Para informes dirigirse á sus agentes:  
SEÑORES ROIG Y BAS, Pasaje de Escudillers, 7, Teléfono 206, BARCELONA.—DON JUAN FORTO JORDA, SAN FELIU DE GUIXOLS.—DON FELIX RIBERA, PALAMÓS.